

七彩 无障碍阅读 彩图拼音版

TimeBook
时代天华

小学生语文新课标必读丛书

论语（节选）

主编 朱五书



重庆出版集团
重庆出版社



小学生语文新课标必读丛书

论语(节选)

主编 朱五书



重庆出版集团
重庆出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

论语：节选 / 朱五书主编. — 重庆：重庆出版社，
2014.10

(小学生语文新课标必读丛书)

ISBN 978-7-229-08745-6

I . ① 论… II . ① 朱… III . ① 汉语拼音—少儿读物

IV . ① H125.4

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2014) 第 232670 号

书 名 论语：节选

主 编 朱五书

出 版 人 罗小卫

责任编辑 江 露

装帧设计 北京五洲时代天华文化传媒有限公司



出版发行  重庆出版集团
重庆出版社 <http://www.cqph.com>

(重庆市南岸区南滨路 162 号 1 幢 400061)

印 制 山东海蓝印刷有限公司

开 本 710 mm × 1 000 mm 1/16

字 数 130 千字

印 张 12

版 次 2015 年 8 月第 1 版

印 次 2015 年 12 月第 2 次印刷

书 号 ISBN 978-7-229-08745-6

定 价 19.80 元

版权所有 侵权必究

如因印、装质量问题，影响阅读，请联系调换。 电话：010—51183191

小学语文教学专家、班主任推荐

小学生低年级无障碍阅读

紧扣新课标 名师批注 趣味与知识结合



张在军

特级教师 中小学阅读教育研究专家
《教师人文教育》《中华人文阅读》主编

语文教学应引导学生从小阅读经典,慢慢养成自主阅读的好习惯。彩图注音版“小学生语文新课标必读丛书”,在课外阅读与学生生命成长之间找到了一个连接点。它不仅有助于培养学生自主阅读的良好习惯,还让学生体味到生命的意义。



周 萍

特级教师 国家级骨干教师
北京第二实验小学语文教师

彩图注音版“小学生语文新课标必读丛书”,紧扣新课标小学生课外阅读要求,集知识性、文学性和趣味性于一体,重视认知与积累,可有效促进小学生阅读习惯的养成和心智的成长,是小朋友成长路上的好伙伴。



李晓冰

高级教师 石家庄市回民小学校长
全国中小学心理健康教育TOP10十佳校长

常读传世经典的孩子,不但开阔了视野,增长了知识,历练了心智,还积累了应对现实社会的技巧和策略,这样的书是孩子的良师益友。“小学生语文新课标必读丛书”就是这样的良师益友。



精彩导读

《论语》要儒家的重要经典著作之一，为语录体文集，主要记载孔子及其弟子的言行，是了解孔子主张及其学说的最直接、最可靠的资料。书中涉及的治国之策、修身之法、为人处世之道等常识。在两千多年的历史中，一直是人们启蒙读物中的经典之作。

本书特点

专家推荐

小学语文教学专家和班主任联手把关，联袂推荐。内容紧扣新课标，“读后感”和“知识考点”，字词解释，完全与新课标结合，适合低年级小学生在阅读的过程中达到学习的目的，让孩子在阅读的同时爱上学习。

原文

选取篇幅精短、流传广泛、雅俗共赏、影响深远的经典原文；大字排版，加注拼音，非常适合孩子认知和阅读。

注释

用简洁通俗的语言对原文中不易读懂的字词加以注释，帮助孩子理解意思，语句解释通俗，适合孩子对字词的理解，达到轻松阅读的效果。

译文

语言生动、活泼，符合孩子的阅读认知，轻松活泼的语言，让古文变得亲切，富有趣味性和可读性，让学生在阅读中享受语言的魅力，提高他们的语文素养。

启蒙故事

精选与原文内容相关的小故事，让孩子们通过故事进一步了解原文本身，体会原文的思想内涵。引领孩子通过阅读，感悟人生、启迪智慧。

插图精美

大量的精美插图，与文章相配，达到图文并茂的效果，每幅插图都充满故事性，让孩子在阅读文字的同时又能感受到插图带来的形象情景，让阅读变得更加生动有趣。



前 言

《论语》是儒家学派具有奠基性和代表性的著作之一，由孔子的弟子和再传弟子编撰而成，它以语录体和对话文体为主，记录了孔子及其弟子言行，集中体现了孔子的政治主张和学说。自西汉以来，《论语》一书就被那些追求理想，并以“修(身)、齐(家)、治(国)、平(天下)”为人生最高目标的读书人奉为经典和行为准则。《论语》文辞简洁、明快、富含智慧，涵盖了人生，大至安邦治国，小至居家待友。千百年来，这种伟大的哲思激励着中华民族的精英群体，也造就了无数立德、立功、立言的仁人志士。

本书是《论语》的节选本。原文标注汉语拼音；注释以直译为主，并对原文过于晦涩难懂的字词，酌加解释；译文力求保持原文的韵味和意境。为了帮孩子们更好地理解作品的思想，我们还根据原文，添加了有趣的故事和置入精美的插图。





目录

学而第一（共16章，选11）	1
为政第二（共24章，选10）	23
八佾第三（共26章，选6）	42
里仁第四（共26章，选9）	54
公冶长第五（共28章，选6）	71
雍也第六（共30章，选5）	81
述而第七（共38章，选8）	90
泰伯第八（共21章，选2）	105
子罕第九（共31章，选5）	109
乡党第十（共27章，选2）	118
先进第十一（共26章，选2）	122
颜渊第十二（共24章，选3）	125
子路第十三（共30章，选4）	131
宪问第十四（共44章，选5）	139
卫灵公第十五（共42章，选7）	148
季氏第十六（共14章，选2）	162
阳货第十七（共26章，选2）	166
微子第十八（共11章，选2）	170
子张第十九（共25章，选2）	174
尧曰第二十（共3章，选1）	178
读后感	180
知识考点	183
参考答案	184



学而第一 (共16章, 选11)



原文

子^①曰：“学^②而时^③习^④之，不亦说^⑤乎？有朋^⑥自远
方来，不亦乐^⑦乎？人不知^⑧而不愠^⑨，不亦君子^⑩乎？”

· 注释 ·

①子：古代对有地位、有学识、有道德修养的男子的尊称。《论语》中的“子”，都是指孔子。②时：以时，即在一定的或适当的时候。③习：温习，实习，演习。④不亦……乎：相当于“不也……吗”“不也是……吗”，表示委婉的反问语气，说，通“悦”，愉快，高兴。⑤朋：志同道合的人。⑥乐：喜悦，快乐。⑦愠：恼怒，怨恨。⑧君子：西周、春秋时对贵族的通称。春秋末年后，君子逐渐成为有德者的称谓。



译文

孔子说：“学习知识、技能，要不断地温习、演练，从而领悟其中的旨趣，有什么能比这更令人感到喜悦的呢？志同道合的朋友从远方来访，有什么比这更令人感到快乐的呢？别人不理解自己，既不生气，也不恼恨，有这样的胸怀，不也是令人敬佩的君子吗？”

启蒙故事

kǒng zǐ xué qín
孔 子 学 琴

导读



孔子在五十岁的时候还向著名的音乐家师襄子学弹琴。他勤学苦练，最后连音乐家师襄子都大加称赞。



shī xiāng zǐ shì chūn qiū shí qī lǔ guó
师襄子是春秋时期鲁国(今山东东南部、

zhù míng de yīn yuè jiā kǒng zǐ fēi cháng xǐ huān
南部等地)著名的音乐家,孔子非常喜欢

yīn yuè yú shì jiù xiàng shī xiāng zǐ xué xí tán qín
音乐,于是,就向师襄子学习弹琴。

kǒng zǐ bǎ yì zhī qǔ zǐ yì lián xué le shí
孔子把一支曲子一连学了十

tiān shī xiāng zǐ shuō nǐ kě yǐ xué yì xiē
天,师襄子说:“你可以学一些

xīn qǔ zǐ le kǒng zǐ shuō wǒ yǐ jīng
新曲子了。”孔子说:“我已经

shú xī yuè qǔ le dàn hái méi yǒu shú liàn de zhǎng wò tán qín de fāng fǎ
熟习乐曲了,但还没有熟练地掌握弹琴的方法(语言描写,表现出

孔子学琴一丝不苟)。”

guò le jǐ tiān shī xiāng zǐ yòu shuō nǐ yǐ shú xī tán qín de fāng fǎ le kě
过了几天,师襄子又说:“你已熟习弹琴的方法了,可

yǐ xué yì xiē xīn qǔ zǐ le kǒng zǐ shuō wǒ hái méi yǒu lǐng huì qǔ zǐ de yì jīng
以学一些新曲子了。”孔子说:“我还没有领会曲子的意境。”

guò le yí duàn shí jiān shī xiāng zǐ shuō nǐ yǐ jīng lǐng huì le qǔ zǐ de yì
过了一段时间,师襄子说:“你已经领会了曲子的意

jīng kě yǐ xué yì xiē xīn qǔ zǐ le kǒng zǐ shuō wǒ hái méi yǒu tǐ huì chū zuò qǔ
境,可以学一些新曲子了。”孔子说:“我还没有体会出作曲

zhě shì zěnyàng de yí gè rén
者是怎样的一个人(语言描写,表现出孔子学习精益求精)。”

yòu guò le hěn duō tiān kǒng zǐ qǐng shī xiāng zǐ lái tīng qín yì qǔ jì bà shī
又过了很多天,孔子请师襄子来听琴。一曲既罢,师

xiāng zǐ gǎn kǎi de wèn nǐ yǐ jīng zhī dào zuò qǔ zhě shì shéi le ba kǒng zǐ xīng fèn
襄子感慨地问:“你已经知道作曲者是谁了吧?”孔子兴奋

de shuō shì de cǐ rén kuí wu de shēn qū yóu hēi de liǎn páng liǎng yǎn yǎng wàng tiān
地说:“是的!此人魁梧的身躯,黝黑的脸庞,两眼仰望天

kōng yì xīn yào gǎn huà sì fāng tā mò fēi shì
空,一心要感化四方(东南西北四个方向,这里指各个方面)。他莫非是

zhōu wén wáng ma
周文王吗?”

shī xiāng zǐ yì tīng gōng jìng de zhàn qǐ lái duì kǒng zǐ bài le liǎng bài shuō wǒ
师襄子一听,恭敬地站起来对孔子拜了两拜,说:“我

de lǎo shī céng shuō guò zhè shǒu qǔ zǐ jiào zuò wén wáng cāo
的老师曾说过,这首曲子叫作《文王操》。”



读后启示

学习，的确需要我们用心专一，深入其中，如此，才能有更深的体会，得到更大的收获，也能从中体会到学习的乐趣。



原文

yǒu zǐ ① yuē “qí wéi rén yě xiào dì ②, ér hào fàn shàng ③ zhě xiǎn ④
有子①曰：“其为人也孝弟②，而好犯上③者，鲜④
yǐ bú hào fàn shàng ér hào zuò luàn zhě wèi zhī yǒu yě ⑤ jūn zǐ wù běn ⑥
矣；不好犯上，而好作乱者，未之有也⑤。君子务本⑥，
běn lì ér dào ⑦ shēng xiào dì yě zhě qí wéi rén ⑧ zhī běn yú ⑨!
本立而道⑦生。孝弟也者，其为仁⑧之本与⑨！”

· 注释 ·

①有子：姓有，名若，字子有，孔子晚年最得意的弟子之一，比孔子小三十三岁。
②孝弟：孝，尽心奉养并顺从父母；弟，通“悌”，指弟弟敬爱兄长。③犯上：犯，冒犯，干犯；上，指在上位的人。④鲜：少。⑤未之有也：“未有之也”的倒装句，意为“没有这种情况”。之，代词，即“不好犯上而好作乱者”。⑥务本：致力于根本。本，立身行事的根本。⑦道：在古人的思想体系中，道有很宽泛的含义。这里应指社会的道德规范和做人的基本原则。⑧仁：古代儒家的一种含义极广的道德范畴，主要是指以“爱人”为核心的人和人之间的亲善、友爱。⑨与：语气助词，表示感叹语气。



译文

有子说：“他为人孝顺父母、顺从兄长却喜好触犯上层统治者，这样的情况是很少见的；不喜好触犯上层统治者却喜好造反的人是没有的。有道德修养的人专心致力于根本的事情，根本建立了，治国做人的原则也就有了。孝顺父母，尊敬兄长，这就是仁的根基吧！”

启蒙故事

bǔ shì zhòng yì qīng cái

卜式重义轻财

导读



卜式是西汉时期著名的贤士。父母去世后,兄弟俩分家,卜式把家中的财产都让给了弟弟。

bǔ shì shì xī hàn shí qī zhù míng de xián shì tā duì
卜式(西汉大臣,今河南洛阳人)是西汉时期著名的贤士,他对
zì jǐ de dì dì hěn yǒu hǎo zhào gù de hěn zhōu dào yòu kāng kǎi wèi guó juān xiàn jiā chǎn
自己的弟弟很友好,照顾得很周到,又慷慨为国捐献家产。
dà jiā dōu shuō tā shì gè zhòng qīn qíng bú ài cái yì xīn wèi guó de jūn zǐ
大家都说他是个人重亲情、不爱财、一心为国的君子(特指有学问
有修养的人)。

bǔ shì yǐ mù yáng wéi yè fù mǔ qù shì hòu xiōng dì liǎ fēn jiā bǔ shì bǎ jiā
卜式以牧羊为业,父母去世后,兄弟俩分家,卜式把家
zhōng de cái chǎn dōu ràng gěi le dì dì zì jǐ zhǐ yào le yì bǎi duō tóu yáng tā hěn huì
中的财产都让给了弟弟,自己只要了一百多头羊。他很会
yǎng yáng yòu shàn yú lǐ cái shí nián zhī hòu yáng qún yǐ fán zhí dào qiān yú tóu tā
养羊,又善于理财,十年之后,羊群已繁殖到千余头。他
mǎi le fáng wū yòu zhì bàn le tǔ dì chéng wéi dāng dì hěn yǒu míng de fù hù ér zhè
买了房屋,又置办了土地,成为当地很有名的富户。而这
shí dì dì yīn jīng yíng bú shàn ér pò chǎn bǔ shì jiù bǎ zì jǐ de cái
时弟弟因经营不善而破产,卜式就把自己的财
chǎn fēn le yí bàn gěi dì dì
产分了一半给弟弟(说明卜式非常疼爱自己的弟弟,重
亲情)。



dāng shí hàn cháo yǔ xiōng nú lián nián zuò
当时,汉朝与匈奴连年作
zhàn hào fèi le dà liàng de qián cái guó kù kōng
战,耗费了大量的钱财,国库空
xū bǔ shì wèi cǐ yōu xīn chōng chōng
虚,卜式为此忧心忡忡(形容心事重重,
tā gěi hàn wǔ dì xié
非常忧愁,在担心着什么)。他给汉武帝写



le yì fēng xìn biǎo shì yuàn yì xiàn chū zì jǐ de yí bàn jiā chǎn zuò wéi biān fáng jūn fèi kāi
了一封信,表示愿意献出自己的一半家产,作为边防军费开
zhī yě suàn shì tā jìn le yì diǎn er ài guó zhī xīn (表 现 出 卜 式 爱 国 不 爱 财 的 品 质)。
支,也算是他尽了一点儿爱国之心(表现出卜式爱国不爱财的品质)。

bǔ shì xiàng guó jiā juān zī de xíng wéi zhōng yú ràng hàn wǔ dì zhī dào le hàn wǔ dì
卜式向国家捐资的行为终于让汉武帝知道了,汉武帝

shuō xiàng bǔ shì zhè yàng yì xīn wèi guó de rén tài shǎo le yào shì dà jiā dōu xué tā de
说:“像卜式这样一心为国的人太少了。要是大家都学他的

yàng zi tiān xià hái chóu bù néng dà zhì (需 要 治 理 的 重 大 事 务) ma tā xià lìng gěi bǔ
样子,天下还愁不能大治(需要治理的重大事务)吗?”他下令给卜

shì hěn duō jiǎng shǎng bǔ shì yòu bǎ zhè xiē jiǎng shǎng quán dōu juān gěi le guān fǔ
式很多奖赏,卜式又把这些奖赏全都捐给了官府。



读后启示

生活中有很多比金钱更重要的东西,但我们不要做金钱的奴隶,而要
做金钱的主人。



原文

zēng zǐ ① yuē wú rì sān xǐng wú shēn ② wèi ③ rén móu ér bù zhōng ④
曾子①曰:“吾日三省吾身②:为③人谋而不忠④
hū yǔ péng you jiāo ér bù xìn ⑤ hū chuán ⑥ bù xí hū
乎?与朋友交而不信⑤乎?传⑥不习乎?”

· 注释 ·

①曾子:名参(shēn),字子舆,孔子的弟子。比孔子小四十六岁。他把孝视为道德第一要义,是孔子思想的主要传承人之一。②三省吾身:多次反省自己。省,检查,察看。“三省”还有两种解释:一是从三个方面检查;二是三次检查。一般认为“三”为虚数,表示多次,古文中常见,如《诗·魏风·硕鼠》“三岁贯女”即“多年来供养你”。③为:替,给。④忠:忠诚,尽心竭力。⑤信:诚信,守信用。⑥传:“受之于师谓之传。”指老师传授的学问和技能。



译文

曾子说:“我每天多次对自己的言行进行反思:替别人办事、筹谋没有尽心竭

力吗？同朋友交往没有讲信用吗？老师传授的知识和技能没有复习吗？”

启蒙故事

xià qǐ zì xǐng 夏 启 自 省

导读



启继承王位之后和有扈氏打了一仗，启的战士比有扈氏多反而被有扈氏打败，这是为什么？

qǐ jì chéng fù qīn yǔ de wáng wèi jiàn lì le xià cháo yǒu hù shì bù fú yú shì
启继承父亲禹的王位，建立了夏朝。有扈氏不服，于是

shuài bīng rù qīn qǐ dài lǐng jūn duì yǔ yǒu hù shì
率兵入侵（未经邀请、允许或欢迎而入；强行进入）。启带领军队与有扈氏

jiāo zhàn kě shì gāng yì jiāo zhàn jiù bèi yǒu hù shì gěi dǎ bài le
交战（敌对军队之间作战），可是，刚一交战就被有扈氏给打败了。

qǐ de bù xià hěn bù fú qǐ yāo qiú jì xù jìn gōng dàn shì qǐ shuō bú bì
启的部下很不服气，要求继续进攻，但是启说：“不必

le wǒ de bīng bǐ tā duō dì yě bǐ tā dà què bèi tā dǎ bài le zhè yí dìng shì
了，我的兵比他多，地也比他大，却被他打败了，这一定是

wǒ de dé xíng hé dài bīng fāng fǎ bù rú tā de yuán gù cóng jīn tiān qǐ wǒ yí dìng yào
我的德行和带兵方法不如他的缘故。从今天起，我一定要

nǔ lì gǎi zhèng guò lái cái shì
努力改正过来才是。”

cóng cǐ yǐ hòu qǐ měi tiān hěn zǎo biàn qǐ chuáng gōng
从此以后，启每天很早便起床工

zuò cū chá dàn fàn zhào
作，粗茶淡饭（形容饮食简单，生活简朴），照

gù bǎi xìng rèn yòng yǒu cái gàn de rén zūn jìng yǒu
顾百姓，任用有才干的人，尊敬有

pǐn dé de rén guò le yì nián yǒu hù
品德的人。过了一年，有扈

shì zhī dào le bú dàn bù gǎn zài lái qīn
氏知道了，不但敢再来侵

fàn fǎn ér zhǔ dòng tóu xiáng le
犯，反而主动投降了。





读后启示

生活中我们会遇到很多困难，也会遭遇失败，失败并不可怕，重要的是我们怎样对待失败，夏启失败之后通过自己的努力战胜了敌人，收获了成功，我们一定要鼓起勇气向着胜利的彼岸出发。



原文

子曰：“道^①千乘之国^②，敬^③事而信，节用^④而爱人^⑤，使民以时^⑥。”

· 注释 ·

①道：通“导”，治理，管理。②千乘之国：乘，古时由四匹马拉着的一辆车叫一乘。诸侯国地盘方圆百里，有兵车千乘，称千乘之国。③敬：严肃，慎重。④用：资财。⑤人：指各级官吏。⑥使民以时：根据农时役使百姓。使，役使。民，百姓。以，依照，按照。时，时节，这里指农时。



译文

孔子说：“治理一个拥有一千辆兵车的国家，应该严肃认真地对待工作，讲究信用，节约开支，而且爱护各级官吏，让老百姓服劳役要选在农闲季节。”

启蒙故事

shē chǐ de suí yáng dì
奢侈的隋炀帝

导读



隋炀帝生性暴虐，生活奢侈，对百姓非常不好。每次出游都动用几千艘大船，给百姓带来极大的负担，各地纷纷起义。



suí yáng dì (suí cháo dì èr dài huáng dì) yáng guǎng jí wèi hòu

pài yǔ wén kǎi zài luò yáng jiàn zào le yí zuò xīn de dū

chéng jiào dōng dū yǔ wén kǎi shì gè gāo míng de

gōng chéng zhuān jiā tā yíng hé suí yáng dì zhuī qiú

shē chǐ de xīn lǐ bǎ gōng chéng guī mó gāo de

tè bié hóng dà jiàn zào gōng diàn xū yào de gāo

jí mù cái shí liào dōu shì cóng nán fāng yùn lái de guāng yì gēn zhù zǐ jiù dé yòng shàng

qiān rén lā wèi le zào dōng dū cháo tíng měi yuè zhēng fā èr bǎi wàn mín gōng rì yè bù

tíng de shī gōng tā men hái zài luò yáng xī miàn zhuān mén zào le gòng suí yáng dì wán shàng de

dà huā yuán jiào zuò xī yuán zhōu wéi èr bǎi lǐ rén zào de hǎi hé jiǎ shān tíng tái

lóu gé qí huā yì cǎo yīng yǒu jìn yǒu yóu qí bié chū xīn cái de shì dào le dōng tiān shù

yè diào luò de shí hou tā men pài rén yòng cǎi lǚ (yí zhǒng hěn báo de sī zhī pǐn, yí miàn guāng, xiàng jīn zǐ)

jiǎn chéng huā yè zhā zài shù shàng shǐ zhè zuò huā yuán sì jì cháng chūn

wèi le ràng nán fāng de wù zī néng yùn dào běi fāng yě wèi le fāng biàn zì jǐ yóu

wán suí yáng dì yòu zhēng yòng le yí bǎi duō wàn mín fū kāi záo yùn hé yǒu le yùn hé

tā guāng jiāng dū jiù xún yóu le sān cì wèi cǐ jiàn zào le lóng zhōu jí gè zhǒng gè yàng de

chuán zhī shù wàn sōu yí lù shàng suí yáng dì hé xiāo huáng hòu fēn bié chéng zhe liǎng sōu sì

céng gāo de dà lóng chuán chuán shàng zhuāng shì de xiāng gōng diàn yí yàng jīn bì huī huáng (zhǐ jīn guāng

qīng sè, cǎi huī qí mù); jiē zhe shì huáng fēi gōng nǚ wáng gōng guì zú wén wǔ bǎi guān fēn chéng

jǐ qiān sōu cǎi chuán zuì hòu shì wèi bīng chéng de jí zhuāng zài hòu qín wù pǐn de jǐ qiān sōu dà



chuán zhè páng dà de chuán duì zài yùn hé lǐ pái kāi qián hòu jìng yǒu èr bǎi lǐ cháng
船。这庞大的船队在运河里排开，前后竟有二百里长（细节描

写，表现出隋炀帝奢侈，喜欢排场的本性）。bā wàn duō gè mǐn gōng zhuān mén wèi chuán duì lā

qiān chuán duì zài yùn hé lǐ xíng shǐ àn biān yǒu qí bīng hù sòng chuán duì tíng xià lái dāng
纤。船队在运河里行驶，岸边有骑兵护送；船队停下来，当

dì de zhōu xiàn guān yuán jiù bī zhe bǎi xìng bàn jiǔ xī xiàn shí
地的州县官员就逼着百姓办酒席“献食”。

suí yáng dì zhè yàng làn yòng mǐn lì gěi rén men dài lái le chén zhòng de fù dān rén
隋炀帝这样滥用民力，给人们带来了沉重的负担。人

men wèi táo bì chén zhòng de fù dān fēn fēn qǐ yì wèi suí wáng cháo de fù miè mái xià le
们为逃避沉重的负担，纷纷起义，为隋王朝的覆灭埋下了

yīn huàn
隐患。



读后启示

隋炀帝奢侈的生活、爱慕虚荣的心理最终导致各地的起义。我们一定要像他一样爱慕虚荣、讲究排场，朴实才是我们中华民族的传统美德。



原文

zǐ yuē dì zǐ ① rù ② zé xiào chū ③ zé dì ④ jǐn ⑤ ér xìn fàn ài
子曰：“弟子①入②则孝，出③则弟④，谨⑤而信，泛爱
zhòng ér qīn rén ⑥ xíng yǒu yú lì zé yǐ xué wén ⑦。”
众，而亲仁⑥。行有余力，则以学文⑦。”

· 注释 ·

①弟子：为人子弟的年轻人。②入：古代父子分别居处，“入”指进到父亲的住处，在家的意思。③出：外出学习、交往。④弟：通“悌”，指弟弟敬爱兄长。⑤谨：慎重小心，也表示郑重和恭敬。⑥仁：即有仁德的人。⑦文：文献典籍。



译文

孔子说：“年轻人居家要孝顺父母，处事要敬重尊长，言行谨慎而讲信用，对众人要有爱心，多亲近有仁德的人。闲暇时，要多学习典籍文章。”

启蒙故事

dà shùn tiān xià zhì xiào
大舜天下至孝

导读

舜是古代的一位圣贤,母亲很早就死了。后母和弟弟心怀鬼胎,千方百计地想加害舜。舜不但不责怪后母和弟弟,反而对他们更好。

gǔ dài chuánshuō zhōng yǒu yí wèi shèng xián tā de míng
古代传说有一位圣贤(指品德高尚,有超凡才智的人),他的名

zì jiào shùn tā fù qīn gǔ sǒu shì gè hú lì hú tú de rén mǔ qīn hěn zǎo jiù sǐ le
字叫舜。他父亲瞽叟是个糊里糊涂的人,母亲很早就死了。

tā yǒu gè hòu mǔ hái yǒu yí wèi hòu mǔ shēng de dì dì míng jiào xiàng hòu mǔ xīn xiōng xiá
他有个后母,还有一位后母生的弟弟,名叫象。后母心胸狭

zhǎi xiōng dì ào màn mán hèng suī rán shùn dài xiàng bú cuò xiàng què réng xīn huái guǐ tāi
窄,兄弟傲慢蛮横。虽然舜待象不错,象却仍心怀鬼胎,

zǒng xiǎng hài sǐ gē ge yǒu yí cì xiàng hé mǔ qīn shāng liang jiào hú tú de fù qīn bǎ
总想害死哥哥。有一次,象和母亲商量,叫糊涂的父亲把

shùn jiào huí lái shuō jiā lǐ yào xiū bǔ wū dǐng yǐ miǎn lòu yǔ shùn yí huí lái biàn bān
舜叫回来,说家里要修补屋顶,以免漏雨。舜一回来便搬

lái yí bǎ tī zi yòu dài le liǎng gè dà dòu lǐ
来一把梯子,又带了两个大斗笠(是一种遮挡阳光和避雨的帽子,有很宽

的边,用竹篾夹油纸或箬竹的叶子等制成),爬上屋顶去

xiū fáng xiàng jiàn sì xià wú rén tōu tōu de bǎ tī zi bān
修房。象见四下无人,偷偷地把梯子搬

zǒu yòu zài fáng wū sì zhōu diǎn shàng huǒ dùn shí fēng zhù
走,又在房屋四周点上火。顿时,风助

huǒ shì xióng xióng dà huǒ hū lā lā de shāo le qǐ lái
火势,熊熊大火呼啦啦地烧了起来。

shùn jí zhōng shēng zhì lián máng jiāng liǎng gè dà dòu lǐ
舜急中生智,连忙将两个大斗笠

jì zài gē bo shàng xiàng dà niǎo zhǎn chì yí yàng tiào le xià qù
系在胳膊上,像大鸟展翅一样跳了下去,

zhōng yú ān rán tuō xiǎn (dòng zuò miáo xiě, tǒng chū shùn de jī zhì yǔ yǒng gǒu)
终于安然脱险(动作描写,凸显出舜的机智与勇敢)。

xiàng yí jì bù chéng yòu shēng yí jì tā yòu yào fù qīn qù
象一计不成,又生一计。他又要父亲去

